



N° 2025-06/14

**VILLE DE BIARRITZ**  
DÉPARTEMENT DES PYRÉNÉES-ATLANTIQUES  
Arrondissement de BAYONNE

**EXTRAIT DU REGISTRE DES DÉLIBÉRATIONS DU CONSEIL MUNICIPAL**  
**Séance ordinaire du 20 juin 2025**

L'an deux mille vingt-cinq, le vingt juin, le Conseil Municipal de la Ville de Biarritz, régulièrement convoqué, est réuni à la Mairie de Biarritz, sous la présidence de Madame Maider AROSTEGUY, Maire.

**SECRÉTAIRE DE SÉANCE** : M. Raphaël LEFORESTIER

**PRESENTS** : Mme Maider AROSTEGUY (Maire), M. Adrien BOUDOUSSE, Mme Martine VALS, M. Edouard CHAZOUILLERES, Mme Anne PINATEL (questions n° 4 à n° 38), Mme Maud CASCINO, Mme Patricia POURVAHAB, M. Michel LABORDE, Mme Stéphanie GRAVÉ, M. Mathieu KAYSER, M. Xavier DELANNE (questions n°1 à n°34), M. Eric QUATRE VIEUX, (Adjoint au Maire), Mme Géraldine VERGET, Mme Valérie SUDAROVICH (Questions n°1 à n°17), M. Gérard COURCELLES, M. Sébastien MENARD, Mme Françoise FORSANS, Mme Christelle RODET (questions n° 2 à n° 38), M. François HAURET, M. Raphaël LEFORESTIER (questions n° 2 à n° 38), M. Guillaume BARUCQ, M. Jean-Baptiste DUSSAUSOIS LARRALDE, Mme Corine MARTINEAU, M Brice MORIN, Mme Nathalie MOTSCH, Sébastien CARRERE, M. Patrick DESTIZON (Conseillers Municipaux).

**ABSENTS ET ABSENTS REPRÉSENTÉS PAR POUVOIR** : Mme Anne PINATEL (questions n° 1 à n° 3, procuration à Mme Maud CASCINO), Fabrice-Sébastien BACH (procuration à M Adrien BOUDOUSSE), Mme Anne-Cécile DURAND-PURVIS (procuration à M Michel LABORDE), M. Xavier DELANNE (questions n°35 à n°38, procuration à Mme Stéphanie GRAVÉ), M Louis BODIN (procuration à M François HAURET), Mme Valérie SUDAROVICH (Questions n°18 à n°38, procuration à Mme POURVAHAB), Mme Elena KUTUZOVA (procuration à M QUATRE VIEUX), Mme Christelle RODET (question n° 1), Mme Muriel DUBOIS-VIZIOZ (procuration à Mme Martine VALS), M. Didier BARBERTEGUY (procuration à M Edouard CHAZOUILLERES), Raphaël LEFORESTIER (question n° 1), M Richard TARDITS (procuration à M Guillaume BARUCQ), Mme Lysiann BRAO (procuration à M Brice MORIN).

---

**Budget Principal - Décision modificative de crédits n°1 de l'exercice 2025 - Examen et vote**

Conformément à l'instruction budgétaire et comptable M.57, la présente décision modificative n°1 permet d'ajuster les crédits votés le 31 mars 2025 lors de l'adoption du budget primitif 2025.

Cette Décision Modificative a fait l'objet d'un examen préalable en commission des finances.

Considérant qu'il convient de procéder à des ajustements budgétaires en complément du budget primitif 2025 adopté le 31 mars 2025, Monsieur CHAZOUILLERES présente le projet de décision modificative n°1 du budget Principal qui se décline comme suit :

**1. EN FONCTIONNEMENT**

La section de fonctionnement s'équilibre à la somme de **-23 079,00 €**, dont la décomposition par chapitre est détaillée ci-dessous :

#### a) EN RECETTES

##### En opérations réelles :

- Au chapitre 70 « produits des services, domaine, ventes diverses »..... **192 000,00 €**  
Redevance d'occupation d'antennes (32 k€), redevance stationnement (140 k€), forfait post-stationnement (20 k€)
- Au chapitre 731 « fiscalité locale »..... **-349 999,36 €**  
Impôts directs locaux (-614 k€) suite à la notification des bases de la DGFIP, rôles supplémentaires (174 k€), droits de mutation (90 k€)
- Au chapitre 74 « Dotations et participations »..... **135 000,00 €**  
Complément dotation forfaitaire des communes (DGF) suite à la notification de la DGFIP
- Au chapitre 002 « résultat de fonctionnement reporté du CA 2024 ..... **-79,64 €**  
Ajustement suite à l'affectation des résultats 2024

#### b) EN DEPENSES

##### En opérations réelles :

- Au chapitre 011 « Charges à caractère général »..... **52 000,00 €**  
Réalisation de travaux en régie (transfert de la section d'investissement)
- Au chapitre 014 « Atténuations de produits » ..... **403 563,00 €**  
Ajustement du prélèvement du dispositif de lissage DILICO suite à sa notification par la DGFIP (+76 k€) et du prélèvement loi SRU (+327 k€)
- Au chapitre 65 « autres charges de gestion courante »..... **250 000,00 €**  
Crédit complémentaire de subvention de fonctionnement
- Au chapitre 67 « charges spécifiques » ..... **32 000,00 €**  
Redevance d'occupation d'antennes

##### En opérations d'ordre :

- au chapitre 023 « virement à la section d'investissement » ..... **- 760 642,00 €**

## 2. EN INVESTISSEMENT

La section d'investissement s'équilibre à la somme de **105 825,00 €**, dont la décomposition par chapitre est détaillée ci-dessous :

#### EN DEPENSES

##### En opérations réelles :

- Au chapitre 10 « Dotations, fonds divers et réserves »..... **129 825,00 €**  
Régularisation de taxe d'aménagement auprès de la DGFIP
- au chapitre 21 « Immobilisations corporelles » ..... **28 000 €**  
Réseau éclairage public (20 000€), mobilier adapté pour les services (8 000 €)
- au chapitre 23 « Immobilisations en cours »..... **-52 000 €**  
Transfert de crédits pour les travaux en régie

## EN RECETTES

### En opérations réelles :

- Au chapitre 16 « Emprunts et dettes assimilées » ..... **866 467,00 €**  
Ajustement du financement par emprunt

### En opérations d'ordre :

- au chapitre 021 « Virement de la section de fonctionnement » ..... **-760 642,00 €**

En conséquence, après vous avoir donné lecture du projet de décision modificative de crédits n°1, je vous invite à bien vouloir adopter celle-ci avec un niveau de vote par chapitre, dans les conditions prévues à l'article L 2312-2 du Code général des collectivités territoriales qui stipule que les crédits seront votés par chapitre, et si le Conseil Municipal en décide ainsi, par article.

Mes chers collègues, je vous propose donc :

- d'adopter la décision modificative de crédits n°1 de l'exercice 2025 du budget principal présenté ci-après, au niveau du chapitre pour la section de fonctionnement, au niveau du chapitre avec « opérations d'équipement » pour la section d'investissement :

DM N°1 – BUDGET PRINCIPAL - EXERCICE 2025			
SECTION DE FONCTIONNEMENT			
DESIGNATION	NIVEAU DE VOTE	PROPOSITION	VOTE
<b>DEPENSES REELLES</b>			
Charges à caractère général	011	52 000,00 €	52 000,00 €
Atténuations de produits	014	403 563,00 €	403 563,00 €
Autres charges de gestion courante	65	250 000,00 €	250 000,00 €
Charges spécifiques	67	32 000,00 €	32 000,00 €
<b>DEPENSES D'ORDRE</b>			
Virement à la section d'investissement	023	-760 642,00 €	-760 642,00 €
<b>TOTAL SECTION DEPENSES</b>		<b>23 079,00 €</b>	<b>23 079,00 €</b>
<b>RECETTES REELLES</b>			
Résultat de fonctionnement reporté	002	-79,64 €	-79,64 €
Produits des services, domaine, ventes diverses	70	192 000,00 €	192 000,00 €
Fiscalité locale	731	-349 999,36 €	-349 999,36 €
Dotations et participations	74	135 000,00 €	135 000,00 €
<b>TOTAL SECTION RECETTES</b>		<b>23 079,00 €</b>	<b>23 079,00 €</b>



DM N°1 – BUDGET PRINCIPAL - EXERCICE 2025			
SECTION D'INVESTISSEMENT			
DESIGNATION	NIVEAU DE VOTE	PROPOSITION	VOTE
<b>DEPENSES REELLES</b>			
Dotations, fonds divers et réserves	10	129 825,00 €	129 825,00 €
Immobilisations corporelles	21	28 000,00 €	28 000,00 €
Immobilisations en cours	23	-52 000,00 €	-52 000,00 €
<b>TOTAL SECTION DEPENSES</b>		<b>105 825,00 €</b>	<b>105 825,00 €</b>
<b>RECETTES REELLES</b>			
Emprunts et dettes assimilées	16	866 467,00 €	866 467,00 €
<b>RECETTES D'ORDRE</b>			
Virement à la section d'investissement	021	-760 642,00 €	-760 642,00 €
<b>TOTAL SECTION RECETTES</b>		<b>105 825,00 €</b>	<b>105 825,00 €</b>

- d'autoriser Madame le Maire ou son représentant à signer tout document relatif à la bonne mise en œuvre de la présente délibération.

**ADOpte AVEC 26 VOIX POUR**

**9 ABSTENTIONS :** Guillaume BARUCQ, Lysiann BRAO, Brice MORIN, Jean-Baptiste DUSSAUSSOIS-LARRALDE, Corine MARTINEAU, Nathalie MOTSCH, Sébastien CARRERE, Patrick DESTIZON, Richard TARDITS

Fait et délibéré en séance les mêmes jours, mois et an que dessus, et le présent extrait  
 Certifié conforme au registre  
 Biarritz, le 20 juin 2025  
 Le Maire

